



# ஆயுதக் கட்டுப்பைடு மையம் யெல்சின் அதிகாரத்தில்

சோனியதி ஜங்கா திமிலி  
கொர்ப்பேஸ் இராஜினாமா  
செய்வதைத் தொடர்ந்து  
ஏவரின் கடு உங்பாட்டின் கீழ்  
இருந்த அனு ஆயுதங்களேன்

பிடிப்பாட்டு மையம் தமது  
நிதிகாராத்திக் கீழ் வெற்றுள்ள  
நாக ரஷ்யாவின்கூடியரசுக்கு தலை  
நகர் பொரிசு மயக்கின் தெரி  
நிதாரி.

ரஷ்யப் பாராளுமன்றத்தில்  
பலிய அவரி, ஜிந் த-அணு  
ஆயுதம் கட்டு பாடுகளை  
யாக்க எதிர்வாடு ஏற்றிய  
—04 ஆக பலியப் பார்த்த

# கொரியின் பதவி துறப்புச் செய்தி சோவியத்தில் பாடியில்கை

சேவீயத்தின் கடைசி  
ஜனாதிபதி கொரியால்  
இராஜினாமா செய்யப் போவ  
தாக்க செய்திகள் வெளியந்து  
போது அந்நாட்டு மகிழ்ச்சி

உடைய எவ்வித பறப்போ,  
ஒசுசரியமோ காண விட  
விடுவதை என பி. பி. வி. குறிப்  
விட்டது.  
எனினும் அவர் அழுகைத்

திய பூர் ரோயில்கள்  
கிளாஞ்சோட் பூர்ஜ சீர்  
திருத்த கொள்ளல்லை அம்  
மகிழ் மறந்துவிடவில்லை  
—04 அம் பக்கம் பார்ம்

1425 കൈകികൾ

வினாக்கள்

நடவடிக்கை தினமாக 3 மே  
பேரவை உட்பட 142

— 04 ஆம் புகைம் பாரிசு

Digitized by srujanika@gmail.com

## வியாபாரத் தகராறு

⑨ 五合五事五事 五事五事五事

நேற்று மாலை 6 மணியள் குதி தப்பட்டு விடகால்

வில் குணவரிப் பகுதி யில் மகடந்தனர்.  
 இ குவருக்கு வீயா சிங்னத்துரை அந்தோனிய  
 பாரக்கொடுக்கல் வாங்கவில் பிள்ளை (29), செல்வி தவ  
 ரற்பட்ட நகராறின்போது ராணி அந்தோனி (13) ஆகி  
 இ குவரும் போதித்தவிங்கல் ... 04ஆம் பகிம் பார்க்க

卷之三

கொத்துக்கோடுவயல் இழப்பினால் படையினர்

# ஏனைலாற்றில் கடும் விமானத் தாக்கு

மனவாறு மாவட்டத்தில்  
ஏன்டாவது நாளாக பொரு  
திஅல்வரேநத்துண்டீச்சத்தா  
நல்களையும், யூததாகி

தலைவர்களும் பகடயினர் மே  
காண்டுவந்திருக்கிறார்.  
நாயாறு, அனங்பில், செ  
மங்கபோற்ற வேடுமன்னங்கள்

நோகில் வீமானப்படையினா  
கிளேர குண்டு வீச்சுத்  
தாக்குதல்களை மேற் கொள்ள  
—04ஆம் பக்கம் பார்த்து

## 'சாவ்' விளையாட்டுப் பேட்டு உர் கண்ணோட்டம்

கொழும்பில் இம்மாதம் 22 ஆம் திங்கி குறும்பமாகி எதிர்வரும் 31 ஆம் திங்கி வரை நடைபெறவிட்டன. தென் பிராந்திய சமீகான (சாவ்) விளையாட்டுப் போட்டிகளில் இலங்கை உட்பட இந்தியா, பாகிசுதான், மக்களாகேவும். பூட்டான், நேபாளம் ஆகிய 7 நாடுகளில் இருந்து 1000 க்கும் அதிகமான வீரர், வீராங்களைகள் பங்குபற்றினார்.

இதில் இலங்கையில் இருந்து 240 விளையாட்டு வீரர்களும், இந்தியாவில் இருந்து 230 வீரர்களும். அதிக அதிகத படியாகவும் பங்களாகேவும் இருந்து 196 வீரர்களும் கலந்து கொள்கின்றார். இவர்களின் பாதுகாப் பிறங்கா வசூலாகவும் பயிற்றப்பட்ட ஜாவயிரும் பொனிகாகும் கணிகமான அளவு இராணுவத்தினாலும் இரவு பகல் என்றிக்காமல் 24 மணித் தியாலக்கும் கடமையில் ஈடுபடுத்தப்பட்டனர்.

இந்தியாவில் இருந்து வந்துகின்றவர்களுக்கு கிடேட பாதுகாப்பு ஏதாகுமான் செய்யப்பட்டுள்ளன. கொழும்புக்கு அடுக்கிக் கூட உள்ள இராணுவ முனை ஒன்றிக் கங்கையைப்பட்டுள்ளனர். இதேபோல பாகிசுதான் அணியும் பாதுகாப்பான இடத்தில் தங்க வைக்கப்பட்டுள்ளது. ஏனைய நாட்டு அணிகள் கொழும்பில் உள்ள பிரபல பாட்டாலைகளில் தங்க வைக்கப்பட்டுள்ளன.

ஈடு விளையாட்டுக்கும் 132 தங்கள் பதிக்கங்களும், இரண்டாம், முன்றாம் இடங்களுக்கு அடுத்த அளவான மேலெல் பதிக்கங்களும் முறையே வழங்கப்படவிட்டன.

வீரர், வீராங்களைகளை உட்கூசிக்குமுடிமாலை பங்களா தேஷ் தங்கமிபத்தியைப் பெறவேண்டுத் தலை 10 ஆயிரம் ரூபா சும்மானங்கள் வழங்கப் போவதாகவும் அறிவித்துள்ளது. அதேபோல் இலங்கையில் விளையாட்டுத்திறை அமைச்சர் வீரங்கள் மக்களினால்கூட இலங்கை உதவப்பத்தாட்டு அணிப்பற்றும் உதவப்பத்தாட்டப் போட்டிகளில் முதலாவது போட்டியில் வென்றால் 25 ஆயிரம் ரூபா, இரண்டாவதில் வென்றால் 50 ஆயிரம் ரூபா, சும்மியன் ஆணால் ஒரு வருடம் சம் ரூபா அக்குதன் பகலுபற்றிய, ஒவ்வொருவகுக்கும் தலை 5 ஆயிரம் ரூபா, பயிற்றுநகுக்கும் கணிகமான பண அங்களிப்பு என்பன் செய்யப் போவதாகி கூறியுள்ளார்.

'சாவ்' போட்டியை நடத்துவதற்கு இலங்கை அதிகரித்து 50 கேட்ட ரூபா மட்டில் செலவாகியுள்ளது இதில் 10 கேட்ட ரூபாவைத் தின்தொகை வர்த்தான் கொடுத்து கூட வழங்குவதனால். மேலும் கர்வேசு கார்போ கிபோட்டி தொகை மூலம் நடத்திய பிரசங்கத்தில் மனித வேதநிதி வாழ விகித அட்டவர்கள் எடுப்பதற்கும் நாற்று கூட்டுத் தேஷ் தாய்வள்ளுக்கும் போது உலகில் 85 கேட்ட கீட் கொட்டிகள் மக்களில் கார்பீகி அவர் இப்பிரார்த்தனையை கூறி பிரசரித்துள்ளார்.

1984 ஆம் ஆண்டு நேபாள நிதிலுள்ள காத்திகளுக்கும், 1985 ஆம் ஆண்டு பஞ்சாப் பாக்காவிலும், 1987-ஆம் ஆண்டு இந்தியாவில் கலந்துதாவிலும், 1989 ஆம் ஆண்டு பாகிசுதானில் வைக்காதிலும் 'சாவ்' விளையாட்டுப் போட்டிகள் நடைபெற்றுள்ளன. இவை நான்கிலும் இந்தியாவே கூடுதலான தங்கப் பதிக்கங்களைப் பெற்றது. பாகிசுதானில் நடைபெற்ற 4 ஆவது போட்டியிலும் இந்தியா 61 தங்கப் பதிக்கங்களைப் பெற்ற முதல் இடத்திற்கும், முறையே 42, 6 ஜூப் பெற்ற பாகிசுதான், இலங்கை ஆகியன் 2 ஆம், 3 ஆம் இடத்திற்கும் பெற்றுமை கட்டிட காட்டப்பட வேண்டியதொன்றாகும்.

24 ஆம் திங்கியுடன் முடிவடைந்த போட்டிகளில் இலங்கை 15 தங்கப் பதிக்கங்களைப் பெற்ற முதல் இடத்திற்கும், இந்தியா 8 தங்கப் பதிக்கங்களைப் பெற்ற 2 ஆம் இடத்தில் நின்றாலும் எதிர்வரும் போட்டிகளில் இந்தியாக்களைப்பே ஒன்றும் என்று விளையாட்டுத்திறை வகுவுநர்கள் கருத்திற்காரன்.

- கப்பிள் டி. ஏ. எம். குணசிங்கன்  
(விளையாட்டுத்திறை திருப்பர்)

# ★ 25 க்கும் கூடுதலான இரணுவும் பவி பல நவீன ஆயுதங்கள் மீட்டு கொக்குத்தொவாயில் கடும் பூர் தொடர்கிறது - முனசிங்க

## தமிழகத்தில் இப்படியும் ஓர் நூதன ஹோய்

தமிழகத்திற்கான சென்னையில் சம்பந்தில் 'தலை' என்ற திசைப்படம் தீரையிடப்பட்ட நாள்களில் செய்யப்பட்டு வெற்றியுடன் ஒடு வென்டுமென்றுத்தோக நாநாயகன் உஜுளியோந்தின் கட்டுப்பட்டும் முன் அது நாற்று எட்டுத் தேஷ் தாய்வள்ளுக்கு உடைத்த ஹோமமே நடத்தியார்கள் அவரது ரசிகரிகள்.

மெற்கண்டாற தமிழக வாரா இதழ் ஒன்று தங்கை வெளியிடுகின்றது.

தமிழகமே உண்ணோ இந்த நிலை? என்றும் இவ்விதம் கூறுத்துட்டு மேலும் குறிப்பிடுகின்றது.

## உலக சமாதானம்: பாப்பரசர் பிரார்த்தனை

உலக சமாதானத்தினால் அம், இறநில ஜாபிப்பதி காவை பதிக்க காப்பியர் இரண்டாவது கிடேட கருளியிப்பர் சின்னப் பரி பிரசர்த்தானை செய்தார். நீதார் தின்தொகையைப் பதிக்க நில் மனித வேதநிதி வாழ விகித அட்டவர்கள் எடுப்பதற்கும் முன் முனிதீனம் நல்லிருக்கிறதே பெற்ற ஆராதனையில் போது உலகில் 85 கேட்ட கீட் கொட்டிகள் மக்களில் கார்பீகி அவர் இப்பிரார்த்தனையை கூறி பிரசரித்துள்ளார்.

புனித பிடிடர்க் கொவை பதிக்க கொவை பதிக்க கூடுதலான மக்களை மக்கள் முக்கள் வையிக் கூடுதலை பெறுவதற்கிடையில் மக்களைப் பதிக்க தப்பயன் பெறுவதற்கிடையில் மிகுந்த ஆர்வத்தைக் காட்டி வகுகின்றனர் என்னும் க. பொ. த. பாப்பரசர் கூட்டுப்புக்கும் நூல் போதாதுள்ளதாக நால் கணை பதிக்க தப்ப மக்கள் பெறும் மக்களைப் பதிக்க கொவை பதிக்க தப்ப மக்கள் பெறும் மக்களைப் பதிக்க கொவை கூறி விடுகின்றனர். (10)

## கோப்பாய் கிறிஸ்தவ கல்லூரி

### அதீபர்கள் நூபகார்த்த விழா நாளை நடைபெறும்

கோப்பாய் கிறிஸ்தவ கல்லூரி பாரியின், பகையை மக்களை மக்கள் மக்கள்களைப் பதிக்க அதீபர்கள் கூபகார்த்த விழா விளையும் பகையை மக்களை மக்கள் மக்கள்களைப் பதிக்க வெற்றும் நாளை கொண்டு நினைவுப் பெறுகிறார்கள் கொலை நடைபெற்றும் விழா விடுகிறது.

ஏதொட்டு செய்துகொடும் கூதார் கொண்டு சுற்று முன் சிங்க கூறினார் என்று கொழும்பு நாளிதழ்கள் நேற்று கூறி விடுகிறதன.

ஏதொட்டு செய்துகொடும் கூதார் கொண்டு சுற்று முன் சிங்க கூறினார் என்று கொழும்பு நாளிதழ்கள் நேற்று கூறி விடுகிறதன.

ஏதொட்டு செய்துகொடும் கூதார் கொண்டு சுற்று முன் சிங்க கூறினார் என்று கொழும்பு நாளிதழ்கள் நேற்று கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் எங்கு இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்கும் கூடுதல் கூறி விடுகிறதன.

இது தீவிராக இருக்க ஏடு தலைப் புலிகளின் அதிரடி தாக்குதலில் பலியான இராணுவத்தினரின் கண்ணிகை இப்பேர்களைத்தல்க

# இருதய நோயாளர் தவிர்க்க வேண்டியவை

இருதய நோய்க்காரரினின் பிரதான எதிரிகள் (HURRY.—WORRY—CURRY) அவசரப்படுதல், வைவைப்படுதல், உட்கொள்ளும் சுற்றுக்கை ஆகிய மூன்றும்தான். இவற்றைச் சுத்தமாக்கி தவிர்த்தாக இருதய ஆரோக்ஷியம் சிறப்பாக இருக்கும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டத். (13)

முதல் இருதய அதிர்ச்சி ஏற்பட்டு 30 வருஷங்களுக்கு மேல் நலத்தடி ஒருக்கும் இருப்பதைப் பரிசீலன் அண்ணமயில் இங்கிலாந்தில் நடைபெற்ற இச் சுந்தத் தின் வகுடாந்த பொதுக்கூட்டத்தில் வழங்கப்பட்டுள்ளன.

மேலும் இச் சுந்தத்தின் பராமரிப்பில் உலக நாடுகளைச் சேர்ந்த பக்கவேறு இந்தென்றார்கள் கட்டுகிப், இருதய அதிர்ச்சிக்குப்பின் 15 வருடங்களுக்கு மேல் கூட தேவிகாய்ச்சியிரவாழுக் 1153; பேர்கள் இருக்கிறார்கள் என்று தெரியவருகிறது. (16)

நோய்த் துவியு ஊசி மாந்த  
போடுவிடும்புத்தமதுபிரிவைச்  
சேர்ந்த பொது மக்கள் சுந்த  
விபாயிலுள்ள தமது அலுவ  
வகுத்திக் கூவு வொடு களிக்  
கிழமையிலும் முதிப்புகளில்  
நேரில் கோழிக்கொள்கிற  
வந்துபே பாடுகிறோம் என்று  
தொல்கிக்கப்பட்டத். (13)

## வவுனியாவின் பெருமளவு பயணிகள்

வவுனியாவின்கூட்டந்த ஞாயிற  
பூஷியை முதல் அமுஷபுதி  
தப்புட்ட ஊரடங்குச் சட்டம்  
நேற்று முன் தினம் காலை  
நீஷாக்கட்டுத்தப்புத்து  
பொழுதுப் பெற்றுதொடர்வே  
பெறுந்தொண்டையான பயணிகள் வவுனியா வகுப்பு  
ஏற்று தொகுகின்றது.

தமிழகத்தில் ஆளுங்கட்சியில் எக் ஏ ஒடுவதுக்கும், மாநில அமைச்சர் ஒடுவகுக்கும் கிடையே ஏற்பட்ட மோதல் பற்றி தமிழகவாசத்திலோன் 'ஜுனியர் போட்ட' சுவராக யமான விவரங்களை வெவ்விட்டுகள்ளது.

சம்பந்திக் கெள்ளத்தாக பாதிக்கப்பட்ட தென்னாந்தாகுமான்டத்தைச் சுற்றிப் பார் கவுயிட ஆசிரியரிடர் நலத்துறை அமைச்சர் ஆஸ்தகன்மான்டத் தலைவரர் ராம கிருஷ்ணன் ககிதம் செக்கிறத்தார். இம்காக்ட்டத்திலுள்ள விழுப்புரம் தொகு  
கிடை இவர்கள் கென்றபோது தொகுதி எம். எக். கான ஜூனார்த்தன எதுக்குத் தைவுக  
தரப்படவில்லையாம் அமைச்சரும், கெவ்டகும் பாதிக்கப்பட்டவரிகளைச் சந்தித்துப் பேசி கொண்டிருந்த போது திமிரெள அஷ்ட அரிசி அந்திரங்கிய எக். எக். ஏ நேரே  
அமைச்சரிடம் செக்கிற, ஏனையா இது என்ன என்கிறானார் தொகுதிபா? முன்னே  
பின்னே கொல்லாம் நீபா இது வந்துட்போ போறுகிற.. நான் ஒடு மான்டத்  
கெயகாளா இந்தச் தொகுதி எம். எக் ஏ என் தொகுதியிலேயே நீ அரசியக் காலனை  
அந்துட்டியா? நேற்றைக்கு அரசியகில் நுழைஞ்சுவன் நீ என்று ஏக் வசைத்திலே திட்ட  
ஆரம்பித்து விட்டாராம்.

'அவருகிட்ட கொல்லுங்க இங்கினாகு தரம் இப்படி, கொல்லாமல் கொள்ளா  
யல் விழுப்புரம் வந்தாகி. கைபைக்காலை உடைட்ச்சு எழுத்திரிசை ஆடியாமல் பண்ணி  
கிடையேன் என்றும் எக் எக். ஏ மத்தொகுவர் மூலம் அமைச்சருக்குப் பின்னர் எச்சரிக்கை  
கீழ்த்தா. என்றும் தெரிவிக்கப்படுகின்றது,

இவ்விவாரம் முதலமைச்சர் வகுர கென்ஜுஷன்தாகவும் பிற்கும் கிடைத்த தகவு  
என் தெரிவிக்கிறன.

ஒப்பள்ளிதா கூட்டுரிக் கூவு எம். எக். ஏக்களின் சாதனன்பப்பட்டியக் கோட்டரிக்கிறது  
வாசத்துங்கு ஒடுவராவத்தை அதிபராக்கிறார்கள் கெயக்களின் மூலம் ஹீராஜாவின் ஏறு  
கிடைக்கின்றன என்றும் இவ்விதம் மேஜும் விமர்சித்துகள்ளது.



